



Brüssel, 24. märts 2025  
(OR. en)

7370/25

**AGRILEG 41**  
**PESTICIDE 3**

### SAATEMÄRKUSED

---

Saatja:	Euroopa Komisjoni peasekretär, allkirjastanud Martine DEPREZ, direktor
Kättesaamise kuupäev:	21. märts 2025
Saaja:	Thérèse BLANCHET, Euroopa Liidu Nõukogu peasekretär
Komisjoni dok nr:	D105252/02
Teema:	KOMISJONI MÄÄRUS (EL) .../..., XXX, millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 396/2005 II, III ja IV lisa seoses teatavates toodetes või nende pinnal esinevate amidosulfurooni, asoksüstrobiini, heksütiasoksi, isoksabeeni, pikloraami, propamokarbi, naatriumhõbetiosulfaadi ja teflutriini jääkide piirnormidega

---

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument D105252/02.

Lisatud: D105252/02



EUROOPA  
KOMISJON

Brüssel, **XXX**  
PLAN/2024/2904 Rev. 1  
(POOL/E4/2024/2904/2904R1-EN.docx)  
D105252/02  
[...] (2025) **XXX** draft

**KOMISJONI MÄÄRUS (EL) .../...,**

**XXX,**

**millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 396/2005 II, III ja IV lisa seoses teatavates toodetes või nende pinnal esinevate amidosulfurooni, asoksüstrobiini, heksütiasoksi, isoksabeeni, pikloraami, propamokarbi, naatriumhõbetiosulfaadi ja teflutriini jääkide piirnormidega**

(EMPs kohaldatav tekst)

## KOMISJONI MÄÄRUS (EL) .../...,

**XXX,**

**millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 396/2005 II, III ja IV lisa seoses teatavates toodetes või nende pinnal esinevate amidosulfurooni, asoksüstrobiini, heksütiasoksi, isoksabeeni, pikloraami, propamokarbi, naatriumhõbetiosulfaadi ja teflutriini jääkide piirnormidega**

(EMPs kohaldatav tekst)

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 23. veebruari 2005. aasta määrust (EÜ) nr 396/2005 taimses ja loomses toidus ja söödas või nende pinnal esinevate pestitsiidide jääkide piirnormide ja nõukogu direktiivi 91/414/EMÜ muutmise kohta<sup>1</sup>, eriti selle artikli 5 lõiget 1 ja artikli 14 lõike 1 punkti a,

ning arvestades järgmist:

- (1) Amidosulfurooni, asoksüstrobiini, heksütiasoksi, isoksabeeni, propamokarbi ja teflutriini jääkide piirnormid on kehtestatud määruse (EÜ) nr 396/2005 II lisas. Pikloraami jääkide piirnormid on kehtestatud määruse (EÜ) nr 396/2005 III lisa A osas. Naatriumhõbetiosulfaadi jääkide piirnorme ei ole kehtestatud. Seepärast kohaldatakse selle toimeaine suhtes määruse (EÜ) nr 396/2005 artikli 18 lõike 1 punktis b sätestatud vaikeväärtust 0,01 mg/kg.
- (2) Asoksüstrobiiniga seoses on esitatud määruse (EÜ) nr 396/2005 artikli 6 lõigete 2 ja 4 kohane taotlus kehtestada impordi korral kohaldatav jääkide piirnorm melonite ja arbuuside puhul lähtuvalt nimetatud aine kasutamisest Brasiilias. Heksütiasoksiga seoses on esitatud vastav taotlus kehtestada impordi korral kohaldatav jääkide piirnorm pamplite ja vaarikate puhul lähtuvalt nimetatud aine kasutamisest Ameerika Ühendriikides.
- (3) Propamokarbiga seoses on esitatud määruse (EÜ) nr 396/2005 artikli 6 lõike 1 kohane taotlus muuta väikeste redisepealsete ja rediste puhul kohaldatavat jääkide piirnormi. Pikloraamiga seoses on esitatud selline taotlus sigade rasvkoe ja maksa, veiste maksa, lammaste maksa, kitsede maksa, hobuste rasvkoe ja maksa, muude põllumajanduslike maismaaloomade rasvkoe, maksa ja muude toodete ning mee ja muude mesindustoodete kohta.
- (4) Vastavalt määruse (EÜ) nr 396/2005 artiklitele 8 ja 9 hindasid asjaomased liikmesriigid kõiki neid taotlusi ning edastasid hindamisaruanded komisjonile. Komisjon edastas taotlused, hindamisaruanded ja toetavad toimikud Euroopa Toiduohutusametile (edaspidi „toiduohutusamet“).
- (5) Toiduohutusamet hindas taotlusi ja hindamisaruandeid, uurides eelkõige riske tarbijatele ja vajaduse korral ka riske loomadele, ning esitas põhjendatud arvamused

<sup>1</sup> ELT L 70, 16.3.2005, lk 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2005/396/oj>.

kavandatud jääkide piirnormide kohta<sup>2</sup>. Toiduohutusamet edastas need arvamused taotlejatele, komisjonile ja liikmesriikidele ning tegi need üldsusele kättesaadavaks.

- (6) Nende taotluste puhul jõudis toiduohutusamet järeldusele, et andmed on asjakohased ning võimaldavad tuletada või kinnitada hinnatavates kaupades esinevate jääkide kavandatud piirnormid. Pikloraamiga seoses pakkus toiduohutusamet taimsete saaduste ja mee puhul jääkide määratlusena määratluse „pikloraam“ asemel välja uue määratluse, „vaba ja konjugeeritud pikloraam, väljendatuna pikloraamina“, tuginedes seejuures metabolismi uuringute raames kindlaks tehtud metaboolsele profiilile ja võttes arvesse nõuete täitmise tagamiseks kasutatavate analüüsimeetodite võimekust. Toiduohutusamet ei soovita põllumajandusloomade kudede puhul muuta kehtivaid pikloraami jääkide piirnorme.
- (7) Seepärast on asjakohane kehtestada taotletud jääkide piirnormid asoksüstrobiiniga seoses melonite ja arbuuside puhul, heksütiiasoksiga seoses pamlite ja vaarikate puhul ning, pikloraamiga seoses sigade rasvkoe ja maksa, veiste maksa, lammaste maksa, kitsede maksa, hobuste rasvkoe ja maksa, muude põllumajanduslike maismaaloomade rasvkoe, maksa ja muude toodete ning mee ja muude mesindustoodete puhul toiduohutusameti soovitatud tasemel.
- (8) Propamokarbiga seoses on väikesed redisepealsed lisatud määruse (EL) 2024/3196 kohaselt määruse (EÜ) nr 396/2005 I lisa B osasse ning nende puhul kohaldatakse samu jääkide piirnorme nagu kõnealuse lisa A osa kohaselt põld-võõrkapsa/rukola puhul<sup>3</sup>. Toiduohutusamet märkis, et praegune jääkide piirnorm põld-võõrkapsa/rukola puhul on väiksem kui jääkide piirnorm, mis on kavandatud väikeste redisepealsete puhul. Toiduohutusamet jõudis järeldusele, et riskijuhtijatel on vaja kaaluda, kuidas rakendada kavandatud jääkide piirnormi väikeste redisepealsete puhul.
- (9) Kuna toiduohutusamet jõudis järeldusele, et põld-võõrkapsa/rukola tarbimisandmetest lähtuvalt on redisepealsete jaoks kavandatud jääkide piirnorm tarbijatele ohutu, siis on asjakohane kehtestada propamokarbi jääkide piirnorm põld-võõrkapsa/rukola ja rediste puhul toiduohutusameti soovitatud tasemel.
- (10) Isoksabeeni kohta on määruse (EÜ) nr 396/2005 artikli 6 lõike 1 kohaselt esitatud taotlus muuta kehtivat jääkide piirnormi kuivatatud ubade ja herneste puhul. Kõnealuse taotluse

<sup>2</sup> Toiduohutusameti teaduslikud aruanded on kättesaadavad aadressil <http://www.efsa.europa.eu>. „Setting of import tolerances for azoxystrobin in melons and watermelons“ („Asoksüstrobiini jääkide piirnormide kehtestamine melonite ja arbuuside puhul impordi korral“). *EFSA Journal* 2024; 22(12): e9130, <https://doi.org/10.2903/j.efsa.2024.9130>.

„Setting of import tolerances for hexythiazox in blackberries and raspberries“ („Heksütiiasoksi jääkide piirnormide kehtestamine pamlite ja vaarikate puhul impordi korral“). *EFSA Journal* 2024; 22(12): e9117, <https://doi.org/10.2903/j.efsa.2024.9117>.

„Modification of the existing maximum residue levels for picloram in animal commodities and honey“ („Pikloraami jääkide kehtivate piirnormide muutmine loomsete saaduste ja mee puhul“). *EFSA Journal* 2024; 22(10): e9067, <https://doi.org/10.2903/j.efsa.2024.9067>.

„Modification of the existing maximum residue levels for propamocarb in radishes (roots and small leaves)“ („Propamokarbi jääkide kehtivate piirnormide muutmine rediste (juurte ja väikeste pealsete) puhul“). *EFSA Journal* 2024; 22(11): e9092, <https://doi.org/10.2903/j.efsa.2024.9092>.

„Review of the existing maximum residue levels for tefluthrin according to Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005“ („Teflutriini jääkide kehtivate piirnormide läbivaatamine kooskõlas määruse (EÜ) nr 396/2005 artikliga 12“). *EFSA Journal* 2020; 18(1): e05995, <https://doi.org/10.2903/j.efsa.2020.5995>.

<sup>3</sup> Komisjoni 18. detsembri 2024. aasta määrus (EL) 2024/3196, millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 396/2005 I lisa redisepealsete osas (ELT L, 2024/3196, 19.12.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/3196/oj>).

puhul palus liikmesriik kasutada jääkide piirnormide kehtestamise menetluse tehniliste suunistega ette nähtud kiirmenetlust<sup>4</sup>, et kehtestada jääkide piirnorm ubadega (kaunadeta) tehtud jäägikatsete põhjal.

- (11) Toiduohutusamet hindas isoksabeeni jääkide kehtivate piirnormide läbivaatamise raames hiljuti ubadega (kaunadeta) tehtud jäägikatseid ja esitas kavandatud jääkide piirnormi kohta põhjendatud arvamuse<sup>5</sup>. Kõnealune arvamus põhineb selle teemaga seotud praegustel teaduslikel ja tehnilistel teadmistel. Kuna ubadega (kaunadeta) tehtud jäägikatsete tulemusi on asjakohane ekstrapoleerida kuivatatud ubadele ja kuivatatud hernestele, ei ole vaja toiduohutusametilt küsida põhjendatud arvamust konkreetselt ubade ja herneste kohta.
- (12) Seepärast on asjakohane kehtestada määruse (EÜ) nr 396/2005 II lisas isoksabeeni jääkide piirnorm kuivatatud ubade ja kuivatatud herneste puhul samal tasemel nagu ubade (ilma kaunadeta) puhul.
- (13) Teflutriiniga seoses on määruse (EÜ) nr 396/2005 artikli 6 lõike 1 kohaselt esitatud taotlus muuta kehtivat teflutriini jääkide piirnormi mädarõika, maapirnide, pastinaagi, aed-piimjuure ja juurpeterselli puhul.
- (14) Kõnealuse taotluse puhul palus liikmesriik kasutada jääkide piirnormide kehtestamise tehniliste suunistega ette nähtud kiirmenetlust, et kehtestada jääkide piirnorm porganditega tehtud jäägikatsete põhjal.
- (15) Toiduohutusamet hindas teflutriini jääkide kehtivate piirnormide läbivaatamise raames hiljuti porganditega tehtud jäägikatseid ja esitas kavandatud jääkide piirnormi kohta põhjendatud arvamuse<sup>6</sup>. Kõnealune arvamus põhineb selle teemaga seotud praegustel teaduslikel ja tehnilistel teadmistel. Kuna vastavalt liidu suunistele jääkide piirnormide ekstrapoleerimise kohta<sup>7</sup> on porganditega tehtud jäägikatsete tulemusi asjakohane ekstrapoleerida mädarõikale, maapirnidele, pastinaagile, aed-piimjuurele ja juurpetersellile, ei ole vaja toiduohutusametilt küsida põhjendatud arvamust konkreetselt mädarõika, maapirnide, pastinaagi, aed-piimjuure ja juurpeterselli kohta.
- (16) Seepärast on asjakohane kehtestada määruse (EÜ) nr 396/2005 II lisas teflutriini jääkide piirnorm mädarõika, maapirnide, pastinaagi, aed-piimjuure ja juurpeterselli puhul samal tasemel nagu porgandite puhul.
- (17) Amidosulfurooniga seoses esitati kinnitavate andmete hindamiseks lisateavet, et kõrvaldada määruse (EÜ) nr 396/2005 artikli 12 kohaselt tuvastatud andmelüngad kõigi tüüpiliste kaupade, sealhulgas kuivatatud kaupade (teravili) osas. Taotleja esitas kuivatatud kaupade analüüsimise meetodite kohta teavet, mis ei olnud varem jääkide

<sup>4</sup> „Technical guidelines MRL setting procedure in accordance with Articles 6 to 11 of Regulation (EC) No 396/2005 and Article 8 of Regulation (EC) No 1107/2009“ („Tehnilised suunistid jääkide piirnormi kehtestamiseks kooskõlas määruse (EÜ) nr 396/2005 artiklitega 6–11 ning määruse (EÜ) nr 1107/2009 artikliga 8“) (SANTE/2015/10595 Rev. 6.1).

<sup>5</sup> Euroopa Toiduohutusamet, „Reasoned opinion on the review of the existing maximum residue levels for isoxaben according to Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005“ („Põhjendatud arvamus isoksabeeni jääkide kehtivate piirnormide läbivaatamise kohta kooskõlas määruse (EÜ) nr 396/2005 artikliga 12“). *EFSA Journal* 2022; 20(1): 7062, <https://doi.org/10.2903/j.efsa.2022.7062>.

<sup>6</sup> „Review of the existing maximum residue levels for tefluthrin according to Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005“. *EFSA Journal* 2020; 18(1): e05995, <https://doi.org/10.2903/j.efsa.2020.5995>.

<sup>7</sup> „Technical guidelines on data requirements for setting maximum residue levels, comparability of residue trials and extrapolation of residue data on products from plant and animal origin“ („Tehnilised suunistid andmenõuete kohta jääkide piirnormide kehtestamiseks, jäägikatsete võrreldavuse ning jääkide andmete ekstrapoleerimise kohta taimset ja loomset päritolu toodete puhul“) (SANTE/2019/12752 Rev. 01, 10.5.2023).

piinormide läbivaatamise käigus kättesaadav<sup>8</sup>. Toiduohutusamet jõudis järeldusele, et kuivatatud kaupade, täpsemalt odra, kaera, rukki ja nisu puhul kohaldatavate nõuete täitmise tagamiseks kasutatavate analüüsimeetoditega seotud kinnitavate andmete nõue on rahuldavalt täidetud<sup>9</sup>.

- (18) Seepärast on asjakohane jätta määruse (EÜ) nr 396/2005 II lisast välja odra, kaera, rukki ja nisu kohta esitatud joonealused märkused, milles osutatakse analüüsimeetodite puudumisele, ning kehtestada püsivalt amidosulfurooni jääkide piinormid odra, kaera, rukki ja nisu puhul.
- (19) Naatriumhõbetiosulfaat kiideti heaks komisjoni rakendusmäärusega (EL) 1195/2013<sup>10</sup>, milles on sätestatud, et kõnealust ainet võib kasutada mittesöödavate kultuuride puhul üksnes siseruumides. Selle aine kasutustingimuste puhul ei eeldata tarbijat ohustada võivate jääkide tekkimist toidus ja söödas. Lisaks ei saa naatriumhõbetiosulfaadi kasutamisel tekkinud hõbedajääke eristada jääkidest, mis tulenevad suuremas kontsentratsioonis hõbeda esinemisest keskkonnas. Ühtlasi laguneb tiosulfaat keskkonnas kiiresti aineteks, mida esineb ka looduslikult. Kuna toiduohutusamet ei tuvastanud naatriumhõbetiosulfaadi omadustega seotud probleeme<sup>11</sup>, on asjakohane kanda see aine määruse (EÜ) nr 396/2005 IV lissasse.
- (20) Seepärast tuleks määrust (EÜ) nr 396/2005 vastavalt muuta.
- (21) Käesoleva määrusega ette nähtud meetmed on kooskõlas alalise taime-, looma-, toidu- ja söödakomitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

#### *Artikkel 1*

Määruse (EÜ) nr 396/2005 II, III ja IV lisa muudetakse vastavalt käesoleva määruse lisale.

#### *Artikkel 2*

Käesolev määrus jõustub kahekümnendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

<sup>8</sup> „Reasoned opinion on the review of the existing maximum residue levels (MRLs) for amidosulfuron according to article 12 of Regulation (EC) No 396/2005“ („Põhjendatud arvamus amidosulfurooni jääkide kehtivate piinormide läbivaatamise kohta kooskõlas määruse (EÜ) nr 396/2005 artikliga 12“). *EFSA Journal* 2014, 12(3): 3614, <https://doi.org/10.2903/j.efsa.2014.3614>.

<sup>9</sup> „Peer review of the pesticide risk assessment of the active substance amidosulfuron“ („Toimeaine amidosulfurooni pestitsiidina kasutamise riskihindamist käsitlev vastastikune eksperdiarvamus“). *EFSA Journal* 2024; 22(9): e8984, <https://doi.org/10.2903/j.efsa.2024.8984>.

<sup>10</sup> Komisjoni 22. novembri 2013. aasta rakendusmäärus (EL) nr 1195/2013, millega kiidetakse heaks toimeaine naatriumhõbetiosulfaat kooskõlas Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EÜ) nr 1107/2009 taimekaitsevahendite turulelaskmise kohta ning muudetakse komisjoni rakendusmääruse (EL) nr 540/2011 lisa (ELT L 315, 26.11.2013, lk 27, ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2013/1195/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2013/1195/oj)).

<sup>11</sup> „Pesticide active substances that do not require a review of the existing maximum residue levels under Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005“ („Pestitsiidide toimeained, mille puhul ei ole määruse (EÜ) nr 396/2005 artikli 12 kohane jääkide piinormide läbivaatamine vajalik“). *EFSA Journal* 2019, 17(2), e05591, <https://doi.org/10.2903/j.efsa.2019.5591>.

Brüssel,

*Komisjoni nimel*  
*president*  
*Ursula VON DER LEYEN*